



Brussels, 14 October 2016

Interinstitutional File:
2011/0275 (COD)

9939/16

JUR 278
FSTR 26
FC 21
REGIO 33
SOC 391
AGRISTR 30
PECHE 209
CADREFIN 35
CODEC 832

LEGISLATIVE ACTS AND OTHER INSTRUMENTS: CORRIGENDUM/RECTIFICATIF

Subject: Regulation (EU) No 1301/2013 of the European Parliament and of the Council of 17 December 2013 on the European Regional Development Fund and on specific provisions concerning the Investment for growth and jobs goal and repealing Regulation (EC) No 1080/2006
(OJ L 347, 20.12.2013, p. 289)

LANGUAGES concerned: **ES, CS, DE, ET, FR, GA, HR, LV, LT, HU, MT, NL, PL, SK, FI**

PROCEDURE APPLICABLE according to the Council Statement of 1975.

(The procedures are explained in Council document 5980/07 JUR 49, available in the official languages, together with a translation of the structure of this cover page.)

— Procedure 2(c) (obvious errors in a number of language versions)

This text has also been transmitted to the European Parliament.

TIME LIMIT for the observations by the Member States: 8 days

Any observations regarding this corrigendum should be notified to the Legal Service (DQL Rectificatifs): secretariat.jl-rectificatifs@consilium.europa.eu

CORRECCIÓN DE ERRORES

del Reglamento (UE) n.º 1301/2013 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 17 de diciembre de 2013, sobre el Fondo Europeo de Desarrollo Regional y sobre disposiciones específicas relativas al objetivo de inversión en crecimiento y empleo y por el que se deroga el Reglamento (CE) n.º 1080/2006

(Diario Oficial de la Unión Europea L 347 de 20 de diciembre de 2013)

1) En la página 291, considerando 18, tercera frase

donde dice:

«Los indicadores comunes de productividad deben complementarse con indicadores de resultados específicos de los programas y, cuando proceda, con indicadores de productividad específicos de los programas.»,

debe decir:

«Los indicadores de productividad comunes deben complementarse con indicadores de resultado específicos del programa y, cuando proceda, con indicadores de productividad específicos del programa.».

2) En la página 296, artículo 6

donde dice:

- «1. Se utilizarán indicadores comunes de productividad, de acuerdo con lo establecido en el anexo I del presente Reglamento, indicadores específicos de resultados del programa y, en su caso, indicadores específicos de productividad del programa, de conformidad con el artículo 27, apartado 4, el artículo 96, apartado 2, letra b), incisos ii) y iv), y el artículo 96, apartado 2, letra c), incisos ii) y iv), del Reglamento (UE) n o 1303/2013.
2. En lo que respecta a los indicadores comunes y los indicadores de productividad específicos del programa, los valores de referencia se pondrán a cero. Se fijarán para el año 2023 valores objetivo cuantificados y acumulativos para dichos indicadores.
3. En cuanto a los indicadores de resultados específicos del programa relacionados con las prioridades de inversión, para los valores de referencia se utilizarán los últimos datos disponibles y se fijarán objetivos para el año 2023. Dichos objetivos podrán expresarse en términos cuantitativos o cualitativos.
4. Se otorgan a la Comisión los poderes para adoptar actos delegados con arreglo al artículo 14 en lo referente a la modificación de la lista de indicadores comunes de productividad establecida en el anexo I, con el fin de realizar ajustes allí donde esté justificado para garantizar una evaluación eficaz de los avances en la ejecución de los programas operativos.»

debe decir:

«1. Se utilizarán indicadores de productividad comunes, de acuerdo con lo establecido en el anexo I del presente Reglamento, indicadores de resultado específicos del programa y, en su caso, indicadores de productividad específicos del programa, de conformidad con el artículo 27, apartado 4, el artículo 96, apartado 2, letra b), incisos ii) y iv), y el artículo 96, apartado 2, letra c), incisos ii) y iv), del Reglamento (UE) n o 1303/2013.

2. En lo que respecta a los indicadores de productividad comunes y específicos del programa, los valores de referencia se pondrán a cero. Se fijarán para el año 2023 metas cuantificadas acumulativas para dichos indicadores.

3. En cuanto a los indicadores de resultado específicos del programa relacionados con las prioridades de inversión, para los valores de referencia se utilizarán los últimos datos disponibles y se fijarán metas para el año 2023. Dichas metas podrán expresarse en términos cuantitativos o cualitativos.

4. Se otorgan a la Comisión los poderes para adoptar actos delegados con arreglo al artículo 14 en lo referente a la modificación de la lista de indicadores de productividad comunes establecida en el anexo I, con el fin de realizar ajustes allí donde esté justificado para garantizar una evaluación eficaz de los avances en la ejecución de los programas operativos.».

3) En la página 299, anexo I, título

donde dice:

«indicadores comunes de productividad»,

debe decir:

«indicadores de productividad comunes».

4) En la página 302, Declaración común del Parlamento Europeo y del Consejo

donde dice:

« indicadores de resultados comunes»,

debe decir:

«indicadores de productividad comunes.».

OPRAVA

**nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1301/2013 ze dne 17. prosince 2013
o Evropském fondu pro regionální rozvoj, o zvláštních ustanoveních týkajících se cíle
Investice pro růst a zaměstnanost a o zrušení nařízení (ES) č. 1080/2006**

(Úřední věstník Evropské unie L 347 ze dne 20. prosince 2013)

1. Strana 294, čl. 5 bod 4 písm. c):

Místo:

„c) podporou energetické účinnosti, inteligentních systémů hospodaření s energií a využívání energie z obnovitelných zdrojů ve veřejných infrastrukturách, mimo jiné ve veřejných budovách a v oblasti bydlení;“

má být:

„c) podporou energetické účinnosti, inteligentních systémů hospodaření s energií a využívání energie z obnovitelných zdrojů ve veřejných infrastrukturách, mimo jiné ve veřejných budovách, a v oblasti bydlení;“

2. Strana 296, čl. 5 bod 11:

Místo:

„...prováděním EFRR, jež přispívají k realizaci opatření podporovaných z ESF v oblasti institucionální kapacity a účinnosti veřejné správy.“

má být:

„...prováděním EFRR, jež přispívají k realizaci opatření podporovaných z ESF v oblasti posílení institucionální kapacity a účinnosti veřejné správy.“

Místo:

PŘÍLOHA I

SPOLEČNÉ UKAZATELE VÝSTUPŮ PRO PODPORU Z EFRR V RÁMCI CÍLE INVESTICE
PRO RŮST A ZAMĚSTNANOST (ČLÁNEK 6)

	JEDNOTKA	NÁZEV
Produktivní investice		
	podniky	Počet podniků, které dostávají podporu
	podniky	Počet podniků, které dostávají granty
	podniky	Počet podniků, které dostávají jinou finanční podporu než granty
	podniky	Počet podniků, které dostávají nefinanční podporu
	podniky	Počet nových podniků, které dostávají podporu
	EUR	Soukromé investice ve srovnatelné výši jako podpora z veřejných zdrojů pro podniky (granty)
	EUR	Soukromé investice ve srovnatelné výši jako podpora z veřejných zdrojů pro podniky (jiné formy než granty)
	ekvivalenty plného pracovního úvazku	Zvýšení zaměstnanosti v podporovaných podnicích
Udržitelný cestovní ruch	návštěvy/rok	Zvýšení očekávaného počtu návštěv podporovaných kulturních a přírodních památek a atrakcí
Infrastruktura v oblasti IKT	domácnosti	Domácnosti, které mají nově přístup k širokopásmovým sítím s přenosovou rychlostí nejméně 30 Mb/s
Doprava		
Železniční doprava	kilometry	Celková délka nové železniční trati z toho: TEN-T
	kilometry	Celková délka rekonstruované nebo modernizované železniční trati z toho: TEN-T
Silnice	kilometry	Celková délka nově postavených silnic z toho: TEN-T
	kilometry	Celková délka rekonstruovaných nebo modernizovaných silnic z toho: TEN-T
Městská doprava	kilometry	Celková délka nových nebo modernizovaných tratí metra a tramvajových tratí
Vnitrozemské vodní cesty	kilometry	Celková délka nových nebo modernizovaných vnitrozemských vodních cest

	JEDNOTKA	NÁZEV
Životní prostředí		
Pevné odpady	tuny/rok	Zvýšení kapacity pro recyklaci odpadů
Zásobování vodou	osoby	Počet obyvatel nově připojených na zlepšené zásobování vodou
Čištění odpadních vod	počet ekvivalentních obyvatel	Počet obyvatel nově připojených na zlepšené čištění odpadních vod
Předcházení rizikům a řízení rizik	osoby	Počet obyvatel chráněných opatřeními proti povodním
	osoby	Počet obyvatel chráněných opatřeními proti lesním požárům
Rekultivace půdy	hektary	Celková plocha rekultivované půdy
Příroda a biologická rozmanitost	hektary	Plocha stanovišť, která jsou podporována s cílem zlepšit jejich stav z hlediska ochrany
Výzkum, inovace		
	ekvivalenty plného pracovního úvazku	Počet nových výzkumných pracovníků v podporovaných subjektech
	ekvivalenty plného pracovního úvazku	Počet výzkumných pracovníků, kteří pracují v modernizovaných výzkumných infrastrukturách
	podniky	Počet podniků spolupracujících s výzkumnými institucemi
	EUR	Soukromé investice ve srovnatelné výši jako podpora z veřejných zdrojů na projekty v oblasti inovací nebo výzkumu a vývoje
	podniky	Počet podniků, které dostávají podporu pro účely uvádění nových výrobků na trh
	podniky	Počet podniků, které dostávají podporu pro účely zavádění výrobků nových pro podnik
Energie a změna klimatu		
Energie z obnovitelných zdrojů	MW	Nová kapacita výroby energie z obnovitelných zdrojů
Energetická účinnost	domácnosti	Počet domácností s lépe klasifikovanou spotřebou energie
	kWh/rok	Pokles roční spotřeby energie z primárních energetických zdrojů ve veřejných budovách
	odběratelé	Počet nových odběratelů napojených na inteligentní síť

	JEDNOTKA	NÁZEV
Snížení emisí skleníkových plynů	ekvivalent tun CO ₂	Odhadované roční snížení produkce skleníkových plynů
Sociální infrastruktura		
Péče o děti a vzdělávání	osoby	Kapacita podporovaných zařízení péče o děti nebo vzdělávacích zařízení
Zdraví	osoby	Počet osob majících přístup k modernizovaným zdravotnickým službám
Specifické ukazatele rozvoje měst		
	osoby	Počet osob žijících v oblastech s integrovanými strategiemi rozvoje měst
	m ²	Prostory pod širým nebem vytvořené nebo rekultivované v městských oblastech
	m ²	Veřejné nebo komerční budovy vybudované nebo zrenovované v městských oblastech
	obytné jednotky	Renovované obytné prostory v městských oblastech

“

má být:

PŘÍLOHA I

SPOLEČNÉ UKAZATELE VÝSTUPŮ PRO PODPORU Z EFRR V RÁMCI CÍLE INVESTICE PRO RŮST A ZAMĚSTNANOST (ČLÁNEK 6)

	JEDNOTKA	NÁZEV
Produktivní investice		
	podniky	<u>Počet podniků pobírajících podporu</u>
	podniky	<u>Počet podniků pobírajících granty</u>
	podniky	<u>Počet podniků pobírajících jinou finanční podporu než granty</u>
	podniky	<u>Počet podniků pobírajících nefinanční podporu</u>
	podniky	Počet nových podniků, které dostávají podporu
	EUR	<u>Soukromé investice odpovídající veřejné podpoře podniků (granty)</u>
	EUR	<u>Soukromé investice odpovídající veřejné podpoře podniků (jiné než granty)</u>
	ekvivalenty plného pracovního úvazku	Zvýšení zaměstnanosti v podporovaných podnicích
Udržitelný cestovní ruch	návštěvy/rok	Zvýšení očekávaného počtu návštěv podporovaných kulturních a přírodních památek a atrakcí
Infrastruktura v oblasti IKT	domácnosti	Domácnosti, které mají nově přístup k širokopásmovým sítím s přenosovou rychlostí nejméně 30 Mb/s
Doprava		
Železniční doprava	kilometry	<u>Celková délka nových železničních tratí, z toho: TEN-T</u>
	kilometry	<u>Celková délka rekonstruovaných nebo modernizovaných železničních tratí, z toho: TEN-T</u>
Silnice	kilometry	Celková délka nově postavených <u>silnic</u> , z toho: TEN-T
	kilometry	Celková délka rekonstruovaných nebo modernizovaných <u>silnic</u> , z toho: TEN-T
Městská doprava	kilometry	Celková délka nových nebo modernizovaných tratí metra a tramvajových tratí
Vnitrozemské vodní cesty	kilometry	Celková délka nových nebo modernizovaných vnitrozemských vodních cest
Životní prostředí		

	JEDNOTKA	NÁZEV
Pevné odpady	tuny/rok	Zvýšení kapacity pro recyklaci odpadů
Zásobování vodou	osoby	Počet obyvatel nově připojených na zlepšené zásobování vodou
Čištění odpadních vod	počet ekvivalentních obyvatel	Počet obyvatel nově připojených na zlepšené čištění odpadních vod
Předcházení rizikům a řízení rizik	osoby	Počet obyvatel chráněných opatřeními proti povodním
	osoby	Počet obyvatel chráněných opatřeními proti lesním požárům
Rekultivace půdy	hektary	<u>Celková plocha rekultivovaného území</u>
Příroda a biologická rozmanitost	hektary	<u>Plocha stanovišť, která jsou podporována s cílem zlepšit jejich stav zachování</u>
Výzkum, inovace		
	ekvivalenty plného pracovního úvazku	Počet nových výzkumných pracovníků v podporovaných subjektech
	ekvivalenty plného pracovního úvazku	Počet výzkumných pracovníků, kteří pracují v modernizovaných výzkumných infrastrukturách
	podniky	Počet podniků spolupracujících s výzkumnými institucemi
	EUR	<u>Soukromé investice v projektech s veřejnou podporou v oblasti inovací nebo výzkumu a vývoje</u>
	podniky	Počet podniků, které dostávají podporu pro účely uvádění nových výrobků na trh
	podniky	Počet podniků, které dostávají podporu pro účely zavádění výrobků nových pro podnik
Energie a změna klimatu		
Energie z obnovitelných zdrojů	MW	<u>Nová kapacita zařízení pro výrobu energie z obnovitelných zdrojů</u>
Energetická účinnost	domácnosti	Počet domácností s lépe klasifikovanou spotřebou energie
	kWh/rok	<u>Snížení roční spotřeby primární energie ve veřejných budovách</u>
	odběratelé	Počet nových odběratelů napojených na inteligentní síť

	JEDNOTKA	NÁZEV
Snížení emisí skleníkových plynů	ekvivalent tun CO ₂	<u>Odhadované roční snížení emisí skleníkových plynů</u>
Sociální infrastruktura		
Péče o děti a vzdělávání	osoby	Kapacita podporovaných zařízení péče o děti nebo vzdělávacích zařízení
Zdraví	osoby	<u>Počet obyvatel majících přístup k lepším zdravotnickým službám</u>
Specifické ukazatele rozvoje měst		
	osoby	<u>Počet obyvatel žijících v oblastech s integrovanými strategiemi rozvoje měst</u>
	m ²	<u>Nově vytvořené nebo rekultivované prostory v městských oblastech</u>
	m ²	Veřejné nebo komerční budovy vybudované nebo zrenovované v městských oblastech
	obytné jednotky	<u>Regenerované bytové jednotky v městských oblastech</u>

“.

BERICHTIGUNG

der Verordnung (EU) Nr. 1301/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2013 über den Europäischen Fonds für regionale Entwicklung und mit besonderen Bestimmungen hinsichtlich des Ziels "Investitionen in Wachstum und Beschäftigung" und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1080/2006

(Amtsblatt der Europäischen Union L 347 vom 20. Dezember 2013)

1. Seite 296, Artikel 6 Absätze 2 und 3

Anstatt:

- “(2) Für gemeinsame und programmspezifische Outputindikatoren werden die Ausgangswerte auf Null gesetzt. Für das Jahr 2023 werden kumulative quantifizierte Zielwerte für diese Indikatoren festgelegt.
- (3) Bei den programmspezifischen Ergebnisindikatoren mit Bezug auf die Investitionsprioritäten werden die Ausgangswerte aufgrund der neuesten verfügbaren Daten und Ziele für das Jahr 2023 festgelegt. Die Zielvorgaben können quantitativ oder qualitativ formuliert sein.”

muss es heißen:

- “(2) Für gemeinsame und programmspezifische Outputindikatoren werden die Ausgangswerte auf Null gesetzt. Für das Jahr 2023 werden kumulative quantifizierte Sollvorgaben für diese Indikatoren festgelegt.
- (3) Bei den programmspezifischen Ergebnisindikatoren mit Bezug auf die Investitionsprioritäten werden für die Ausgangswerte die neuesten verfügbaren Daten verwendet und die Sollvorgaben werden für das Jahr 2023 festgelegt. Die Sollvorgaben können quantitativ oder qualitativ formuliert sein.“

Anstatt:

"(2) Nachhaltige Stadtentwicklung sollte durch integrierte territoriale Investitionen gemäß Artikel 36 der Verordnung (EU) Nr. 1303/2013 oder mit einem spezifischen operationellen Programm oder mittels eines speziellen Schwerpunkts im Sinne von Artikel 96 Absatz 1 Unterabsatz 1 Buchstabe c der Verordnung (EU) Nr. 1303/2013 durchgeführt werden."

muss es heißen:

"(2) Nachhaltige Stadtentwicklung sollte durch integrierte territoriale Investitionen gemäß Artikel 36 der Verordnung (EU) Nr. 1303/2013 oder mit einem spezifischen operationellen Programm oder mittels einer speziellen Prioritätsachse im Sinne von Artikel 96 Absatz 1 Unterabsatz 1 Buchstabe c der Verordnung (EU) Nr. 1303/2013 durchgeführt werden."

PARANDUS

Euroopa Parlamendi ja nõukogu 17. detsembri 2013. aasta määruses (EL) nr 1301/2013, mis käsitleb Euroopa Regionaalarengu Fondi ja majanduskasvu ja tööhõivesse investeerimise eesmärgiga seonduvaid erisätteid ning millega tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 1080/2006

(Euroopa Liidu Teataja L 347, 20. detsember 2013)

1. Leheküljel 290 põhjenduses 7

asendatakse

„(7) ERFi konkreetsete vajadustega tegelemiseks ja kooskõlas liidu aruka, jätkusuutliku ja kaasava majanduskasvu strateegiaga on vaja ette näha määruses (EL) nr 1303/2013 sätestatud iga valdkondliku eesmärgi kohta ERF-ile omased tegevused kui investeerimisprioriteedid. Investeerimisprioriteetides tuleks seada üksteist mittevälisavad üksikasjalikud eesmärgid, mille saavutamist ERF toetab. Nende investeerimisprioriteetide alusel tuleks kindlaks määrata programmide konkreetset eesmärgid, mis võtavad arvesse programmiala vajadusi ja eripära.“

järgmisega:

„(7) ERFi konkreetsete vajadustega tegelemiseks ja kooskõlas liidu aruka, jätkusuutliku ja kaasava majanduskasvu strateegiaga on vaja ette näha määruses (EL) nr 1303/2013 sätestatud iga valdkondliku eesmärgi kohta ERF-ile omased tegevused kui investeerimisprioriteedid. Investeerimisprioriteetides tuleks seada üksteist mittevälisavad üksikasjalikud eesmärgid, mille saavutamist ERF toetab. Nende investeerimisprioriteetide alusel tuleks kindlaks määrata programmide alaeesmärgid, mis võtavad arvesse programmiala vajadusi ja eripära.“

2. Leheküljel 291 põhjenduses 18

asendatakse

„(18) Käesoleva määruse lisas tuleks sätestada ühine väljundnäitajate kogum, millega hinnata liidu tasandil programmide rakendamise summaarseid edusamme. Need näitajad peaksid vastama käesoleva määruse ja määruse (EL) nr 1303/2013 asjakohaste sätetega kooskõlas toetust saanud investeerimisprioriteedile ja tegevuse liigile. Ühiseid väljundnäitajaid peaksid täiendada programmileeriomased tulemusnäitajad ning asjakohasel juhul programmile eriomased väljundnäitajad.“

järgmisega:

„(18) Käesoleva määruse lisas tuleks sätestada ühine väljundnäitajate kogum, millega hinnata liidu tasandil programmide rakendamise summaarseid edusamme. Need näitajad peaksid vastama käesoleva määruse ja määruse (EL) nr 1303/2013 asjakohaste sätetega kooskõlas toetust saanud investeerimisprioriteedile ja tegevuse liigile. Ühiseid väljundnäitajaid peaksid täiendada rakenduskava tulemusnäitajad ning asjakohasel juhul rakenduskava väljundnäitajad.“

3. Leheküljel 292 esimese peatüki artikli 3 esimese lõike punktis a

asendatakse

„a) tootmisesse investeerimine, mis aitab kaasa püsivate töökohtade loomisele ja säilitamisele, eelkõige otsese abi kaudu VKEdesse investeerimiseks;“

järgmisega:

„a) tootmisesse investeerimine, mis aitab kaasa püsivate töökohtade loomisele ja säilitamisele otsese abi kaudu VKEdesse investeerimiseks;“.

4. Leheküljel 292 esimese peatüki artikli 3 esimese lõike punktis d

asendatakse

„d) investeerimine sotsiaal-, tervishoiu-, teadus- ja uuendustegevuse, ettevõtluse ning haridustaristut;“

järgmisega:

„d) investeerimine sotsiaal-, tervishoiu-, teadus- ja uuendustegevuse ning ettevõtluse ja haridustaristusse;“.

5. Leheküljel 293 esimese peatüki artikli 3 esimese lõike punktis f

asendatakse

„f) koostöövõrkude loomine, koostöö ja kogemuste vahetus pädevate piirkondlike, kohalike, linna- ja muude riiklike ametiasutuste, majandus- ja sotsiaalpartnerite ning määruse (EL) nr 1303/2013 artikli 5 lõikes 1 osutatud kodanikuühiskonda esindavate asutuste vahel, õpingud, ettevalmistustööd ja suutlikkuse parandamine.“

järgmisega:

„f) koostöövõrkude loomine, koostöö ja kogemuste vahetus pädevate piirkondlike, kohalike, linna- ja muude riiklike ametiasutuste, majandus- ja sotsiaalpartnerite ning määruse (EL) nr 1303/2013 artikli 5 lõikes 1 osutatud kodanikuühiskonda esindavate asutuste vahel, uuringud, ettevalmistustööd ja suutlikkuse parandamine.“

6. Leheküljel 293 esimese peatüki artikli 3 teises lõikes

asendatakse

„2. Euroopa territoriaalse koostöö eesmärgi raames võib ERFist toetada ka vahendite ja inimressurssidega ning igat liiki taristu piiriülest jagamist kõikides piirkondades.“

järgmisega:

„2. Euroopa territoriaalse koostöö eesmärgi raames võib ERFist toetada ka vahendite ja inimressursside jagamist ning igat liiki taristut kõikides piirkondades.“

7. Leheküljel 294 esimese peatüki artikli 5 esimese lõike punktis a

asendatakse

„a) teadus- ja uuendustegevuse taristu ja võimekuse täiustamine, et arendada teadus- ja uuendustegevuse alast kõrget kvaliteeti ning edendada eelkõige Euroopa huvides tegutsevate pädevuskeskuste tööd;“

järgmisega:

„a) teadus- ja uuendustegevuse taristu ja võimekuse täiustamine, et jõuda teadus- ja uuendustegevuses tippsaavutusteni ning edendada eelkõige Euroopa huvides tegutsevate pädevuskeskuste tööd;“.

8. Leheküljel 294 esimese peatüki artikli 5 esimese lõike punktis b

asendatakse

„b) teadus- ja uuendustegevusse suunatud ärialaste investeeringute soodustamine, ettevõtete, teadus- ja arenduskeskuste ning kõrgharidussektori vaheliste sidemete ja sünergiate arendamine, eelkõige investeeringute edendamine toodete ja teenuste arendamisse, tehnosiirdesse, sotsiaalsesse innovatsiooni, ökoinnovatsiooni, avalike teenuste alaste rakendustesse, nõudluse stimuleerimisse, võrgustike ja klastrite loomisse ja avatud innovatsiooni soodustamisse läbi aruka spetsialiseerumise, ning tehnoloogiliste ja rakenduslike teadusuuringute, katseliinide, toodete varaste valideerimismeetmete, arenenud tootmisvõimsuste suutlikkusse ja esimese toodangu toetamine, eelkõige võtmetehnoloogiate ning üldotstarbeliste tehnoloogiate levitamise valdkonnas;“

järgmisega:

„b) teadus- ja uuendustegevusse suunatud ärialaste investeeringute soodustamine, ettevõtjate, teadus- ja arenduskeskuste ning kõrgharidussektori vaheliste sidemete ja sünergiate arendamine, eelkõige investeeringute edendamine toodete ja teenuste arendamisse, tehnosiirdesse, sotsiaal- ja ökouuendustesse, avalike teenuste rakendustesse, nõudluse stimuleerimisse, võrgustike ja klastrite loomisse ja avatud innovatsiooni soodustamisse läbi aruka spetsialiseerumise, ning tehnoloogiliste ja rakenduslike teadusuuringute, katseliinide, toodete varaste valideerimismeetmete, arenenud tootmisvõimsuste suutlikkusse ja esimese toodangu toetamine, eelkõige võtmetehnoloogiate ning üldotstarbeliste tehnoloogiate levitamise valdkonnas;“.

9. Leheküljel 294 esimese peatüki artikli 5 kolmanda lõike punktis b

asendatakse

„b) uute ärimudelite arendamine ja kasutuselevõtmine VKEde jaoks, eelkõige pidades silmas rahvusvahelist tegevust;“

järgmisega:

„b) uute ärimudelite arendamine ja kasutuselevõtmine VKEde jaoks, eelkõige pidades silmas rahvusvahelistumist;“.

10. Leheküljel 296 esimese peatüki artikli 6 esimeses lõikes

asendatakse

„1. Kasutatakse käesoleva määruse I lisas sätestatud ühiseid väljundnäitajaid, programmpõhiseid tulemusnäitajaid ja asjakohastel juhtudel programmpõhiseid väljundnäitajaid kooskõlas määruse (EL) nr 1303/2013 artikli 27 lõikega 4, artikli 96 lõike 2 punkti b alapunktidega ii ja iv ning artikli 96 lõike 2 punkti c alapunktidega ii ja iv.“

järgmisega:

„1. Kasutatakse käesoleva määruse I lisas sätestatud ühiseid väljundnäitajaid, rakenduskava tulemusnäitajaid ja asjakohastel juhtudel rakenduskava väljundnäitajaid kooskõlas määruse (EL) nr 1303/2013 artikli 27 lõikega 4, artikli 96 lõike 2 punkti b alapunktidega ii ja iv ning artikli 96 lõike 2 punkti c alapunktidega ii ja iv.“

11. Leheküljel 296 esimese peatüki artikli 6 teises lõikes

asendatakse

„2. Ühiste ja programmispetsiifiliste väljundnäitajate baasväärtuseks võetakse null. Nende näitajate kumulatiivsed kvantitatiivsed sihtväärtused seatakse aastaks 2023.“

järgmisega:

„2. Ühiste väljundnäitajate ja rakenduskava väljundnäitajate algtasemeks võetakse null. Nende näitajate kumulatiivsed kvantitatiivsed sihttasemed seatakse aastaks 2023.“

12. Leheküljel 296 esimese peatüki artikli 6 kolmandas lõikes

asendatakse

„3. Investeerimisprioriteetidega seonduvate programmispetsiifiliste tulemusnäitajate baasväärtusteks võetakse viimased olemasolevad andmed ja sihid seatakse aastaks 2023. Sihte võib väljendada nii kvantitatiivselt kui ka kvalitatiivselt.“

järgmisega:

„3. Investeerimisprioriteetidega seotud rakenduskava tulemusnäitajate algtasemeks võetakse viimased olemasolevad andmed ja sihid seatakse aastaks 2023. Sihttasemeid võib väljendada nii kvantitatiivselt kui ka kvalitatiivselt.“

13. Leheküljel 299 esimeses lisas

asendatakse

„ERFI TOETUSE ÜHISED VÄLJUNDNÄITAJAD MAJANDUSKASVU JA TÖÖHÕIVESSE
INVESTEERIMISE EESMÄRGIL (ARTIKKEL 6)

	ÜHIK	NIMETUS
Tulusad investeeringud		
	ettevõtted	Abi saavate ettevõtete arv
	ettevõtted	Toetusi saavate ettevõtete arv
	ettevõtted	Muud rahalist abi kui toetusi saavate ettevõtete arv
	ettevõtted	Mitterahalist abi saavate ettevõtete arv
	ettevõtted	Toetust saavate uute ettevõtete arv
	EUR	Erainvesteeringud kooskõlas riigi toetustega ettevõtetele
	EUR	Erainvesteeringud kooskõlas riigi toetustega ettevõtetele (mitterahalised toetused)
	täistööaja ekvivalendid	Tööhõive kasv toetust saanud ettevõtetes
Jätkusuutlik turism	külastusi/aastas	Toetust saanud turismiatraktsioonide ja kultuuri- ja rahvapärandisse kuuluvate paikade külastamise kordade arvu oodatav kasv
Info- ja kommunikatsioonitehnoloogia taristu	leibkonnad	Lisandunud leibkondade arv, kellel on võimalik kasutada lairibaühendust, mille kiirus on vähemalt 30 Mb/s
Transport		
Raudteetransport	kilomeetrid	Uute raudteeliinide kogupikkus, millest üleeuroopaline transpordivõrk
	kilomeetrid	Rekonstrueeritud või ajakohastatud raudteeliinide kogupikkus, millest

		üleeuroopaline transpordivõrk
Teed	kilomeetrid	Uute teede kogupikkus, millest üleeuroopaline transpordivõrk
	kilomeetrid	Rekonstrueeritud või ajakohastatud teede kogupikkus, millest üleeuroopaline transpordivõrk
Linnatransport	kilomeetrid	Uute või parandatud trammi- ja metrooliinide kogupikkus
Siseveeteed	kilomeetrid	Uute või parandatud siseveeteede pikkus
Keskkond		
Tahked jäätmed	tonni/aastas	Täiendav jäätmete ringlussevõtu võimsus
Veevarustus	füüsilised isikud	Täiendav elanikkond, keda teenindatakse tõhusama veevarustuse abil
Reovee puhastamine	inimekvivalent	Täiendav elanikkond, kellele on suunatud tõhusama reoveepuhastuse teenus
Riskiennetus ja -juhtimine	füüsilised isikud	Üleujutuse kaitse meetmetest kasu saav elanikkond
	füüsilised isikud	Elanikkond, kellel on kasu metsatulekahjude eest kaitsmiseks võetavatest meetmetest
Maa taastamine	hektarid	Taastatud maa kogupindala
Loodus ja bioloogiline mitmekesisus	hektarid	Parema kaitsestaatuse saamiseks toetust saavate elupaikade pindala
Teadusuuringud ja innovatsioon		
	täistööaja ekvivalendid	Uute teadurite arv toetust saanud üksustes
	täistööaja ekvivalendid	Täiustatud uuringutealase taristuga asutustes töötavate teadurite arv
	ettevõtted	Toetust saavate teadusasutustega

		koostööd tegevate ettevõtete arv
	EUR	Erainvesteeringud kooskõlas riigi toetustega innovatsiooni või teadus- ja arendustegevuse alastele projektidele
	ettevõtted	Nende ettevõtete arv, keda toetatakse uudsete toodete turule toomisel
	ettevõtted	Nende ettevõtete arv, keda toetatakse ettevõttesse uudsete toodete toomisel
Energieetika ja kliimamuutused		
Taastuvad energiaallikad	MW	Taastuva energia tootmise täiendav võimsus
Energiatõhusus	leibkonnad	Tõhustatud energiatarbimise klassifikatsiooniga leibkondade arv
	kWh/aastas	Üldkasutatavate hoonete primaarenergia aastase tarbimise vähenemine
	kasutajad	Arukatesse energiavõrkudesse ühendatud täiendavate energiatarbijate arv
Kasvuhoonegaaside vähendamine	CO2 ekvivalenttonnides	Kasvuhoonegaaside heitkoguste hinnanguline vähenemine aastas
Sotsiaalne taristu		
Lastehoid ja haridus	füüsilised isikud	Toetust saavate lapsehoiuteenuste või hariduse taristu võimekus
Tervishoid	füüsilised isikud	Paremate tervishoiuteenustega hõlmatud elanikud
Linnaarenduse erinäitajad		
	füüsilised isikud	Linnade integreeritud arengustrateegiatega aladel elavad inimesed
	ruutmeetrid	Avalik linnaruum, mis on loodud või taastatud linnapiirkondades
	ruutmeetrid	Linnapiirkondades ehitatud või

		renoveeritud avalikud või ärihooned
	elamud	Renoveeritud elamud linnapiirkondades

“

järgmisega:

„ERFI TOETUSE ÜHISED VÄLJUNDNÄITAJAD MAJANDUSKASVU JA TÖÖHÕIVESSE
INVESTEERIMISE EESMÄRGIL (ARTIKKEL 6)

	ÜHIK	NIMETUS
Tulusad investeeringud		
	ettevõtted	Toetust saanud ettevõtete arv
	ettevõtted	Tagastamatut või tagastatavat toetust saavate ettevõtete arv
	ettevõtted	Muud rahalist toetust kui tagastamatut või tagastatavat toetust saavate ettevõtete arv
	ettevõtted	Mitterahalist toetust saavate ettevõtete arv
	ettevõtted	Toetust (kõik liigid) saanud uute ettevõtete arv
	EUR	Erainvesteeringud, mis täiendavad riigi toetust ettevõtetele (tagastamatu ja tagastatav toetus - grant)
	EUR	Erainvesteeringud, mis täiendavad riigi toetust ettevõtetele (rahastamisvahendid ja auhinnad)
	täistööaja ekvivalendid	Tööhõive kasv toetust (kõik liigid) saanud ettevõtetes
Jätkusuutlik turism	külastusi/aastas	Toetust (kõik liigid) saanud turismiattraksioonide ja kultuuri- ja rahvapärandisse kuuluvate paikade külastamise kordade arvu oodatav kasv
Info- ja kommunikatsioonitehnoloogia taristu	leibkonnad	Lisandunud leibkondade arv, kellel on võimalik kasutada lairibaühendust, mille kiirus on vähemalt 30 Mb/s
Transport		
Raudteetransport	kilomeetrid	Uute raudteeliinide kogupikkus, millest üleeuroopaline transpordivõrk
	kilomeetrid	Rekonstrueeritud või ajakohastatud raudteeliinide kogupikkus, millest üleeuroopaline transpordivõrk
Teed	kilomeetrid	Uute teede kogupikkus, millest üleeuroopaline transpordivõrk
	kilomeetrid	Rekonstrueeritud või ajakohastatud teede kogupikkus, millest üleeuroopaline transpordivõrk

Linnatransport	kilomeetrid	Uute või parandatud trammi- ja metrooliinide kogupikkus
Siseveeteed	kilomeetrid	Uute või parandatud siseveeteede pikkus
Keskkond		
Tahked jäätmed	tonni/aastas	Täiendav jäätmete ringlussevõtu võimsus
Veevarustus	füüsilised isikud	Täiendav elanikkond, keda teenindatakse tõhusama veevarustuse abil
Reovee puhastamine	inimekvivalent	Täiendav elanikkond, kellele on suunatud tõhusama reoveepuhastuse teenus
Riskiennetus ja -juhtimine	füüsilised isikud	Üleujutuse kaitse meetmetest kasu saav elanikkond
	füüsilised isikud	Elanikkond, kellel on kasu metsatulekahjude eest kaitsmiseks võetavatest meetmetest
Maa taastamine	hektarid	Taastatud maa kogupindala
Loodus ja bioloogiline mitmekesisus	hektarid	Parema kaitsestaatuse saamiseks toetust saavate elupaikade pindala
Teadusuuringud ja innovatsioon		
	täistööaja ekvivalendid	Uute teadurite arv <u>toetust (kõik liigid) saanud üksustes</u>
	täistööaja ekvivalendid	Täiustatud uuringutealase taristuga asutustes töötavate teadurite arv
	ettevõtted	<u>Toetust (kõik liigid) saavate teadusasutustega koostööd tegevate ettevõtete arv</u>
	EUR	Erainvesteeringud kooskõlas riigi <u>toetustega (kõik liigid) innovatsiooni</u> või teadus- ja arendustegevuse alastele projektidele
	ettevõtted	Nende ettevõtete arv, keda <u>toetatakse turu jaoks uute toodete kasutuselevõtuks</u>
	ettevõtted	Nende ettevõtete arv, keda <u>toetatakse ettevõtte jaoks uudsete toodete kasutuselevõtuks</u>
Energeetika ja kliimamuutused		
Taastuvad energiaallikad	MW	Taastuva energia tootmise täiendav võimsus
Energiatõhusus	leibkonnad	Tõhustatud energiatarbimise klassifikatsiooniga leibkondade arv
	kWh/aastas	Üldkasutatavate hoonete primaarenergia aastase tarbimise vähenemine
	kasutajad	Arukatesse energiavõrkudesse ühendatud

		täiendavate energiatarbijate arv
Kasvuhoonegaaside vähendamine	CO ₂ ekvivalenttonnides	Kasvuhoonegaaside heitkoguste hinnanguline vähenemine aastas
Sotsiaalne taristu		
Lastehoid ja haridus	füüsilised isikud	Toetust saavate lapsehoiuteenuste või hariduse <u>taristu mahutavus</u>
Tervishoid	füüsilised isikud	Paremate tervishoiuteenustega hõlmatud elanikud
Linnaarenduse erinäitajad		
	füüsilised isikud	Linnade integreeritud <u>arengustrateegiatega hõlmatud aladel</u> elavad inimesed
	ruutmeetrid	Avalik linnaruum, mis on loodud või taastatud linnapiirkondades
	ruutmeetrid	Linnapiirkondades ehitatud või renoveeritud avalikud või ärihooned
	elamud	Renoveeritud elamud linnapiirkondades

“.

RECTIFICATIF

**au règlement (UE) n° 1301/2013 du Parlement européen et du Conseil du 17 décembre 2013
relatif au Fonds européen de développement régional et aux dispositions particulières
relatives à l'objectif "Investissement pour la croissance et l'emploi", et abrogeant le règlement
(CE) n° 1080/2006**

("Journal officiel de l'Union européenne" L 347 du 20.12.2013)

1. Les termes "indicateurs de réalisation propres" sont remplacés par les termes "indicateurs de réalisation spécifiques" dans l'ensemble du règlement.

2. Page 294, article 5, point 1) b):

Au lieu de:

"b) en favorisant les investissements des entreprises dans la R&I, ... des réseaux, des regroupements et de l'innovation ouverte par la spécialisation intelligente, et en soutenant des activités de recherche technologique et appliquée, des lignes pilotes, des actions de validation précoce des produits, des capacités de fabrication avancée et de la première production, en particulier dans le domaine des technologies clés génériques et de la diffusion de technologies à des fins générales;"

lire:

"b) en favorisant les investissements des entreprises dans la R&I, ... des réseaux, des grappes d'entreprises et de l'innovation ouverte par la spécialisation intelligente, et en soutenant des activités de recherche technologique et appliquée, des lignes pilotes, des actions de validation précoce des produits, des capacités de fabrication avancée et de la première production, en particulier dans le domaine des technologies clés génériques et de la diffusion de technologies à des fins générales;"

CEARTÚCHÁN

Rialachán (AE) Uimh. 1301/2013 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 17 Nollaig 2013 maidir le Ciste Forbraíochta Réigiúnaí na hEorpa agus maidir le forálacha sonracha a bhaineann le sprioc na hInfheistíochta le haghaidh fáis agus post agus lena n-aisghairtear
Rialachán (CE) Uimh. 1080/2006

(Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh L 347 an 20 Nollaig 2013)

(Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh L Eagrán Speisialta Gaeilge an 20 Nollaig 2013)

Sa Rialachán seo tríd síos, cuirtear an fhoirm chuí gramadaí de “fás cliste, inbhuanaithe agus cuimsitheach” in ionad an leagain chomhfhreagraigh de “fás cliste, inbhuanaithe agus uilechuimsitheach”.

Leathanach 289, Aithris (2)

in ionad:

"... don Chiste Eorpach Talmhaíochta um Fhorbairt Tuaithe agus do Chiste Eorpach Muirí agus Iascaigh. ",

léitear:

"...don Chiste Eorpach Talmhaíochta um Fhorbairt Tuaithe agus don Chiste Eorpach Muirí agus Iascaigh."

Leathanach 292, Airteagal 1

in ionad:

"Airteagal 1

Ábhar

Bunaítear leis an Rialachán seo cúraimí Chiste Forbraíochta Réigiúnaí na hEorpa (CFRE), raon feidhme a thacaíochta maidir le sprioc na hInfheistíochta le haghaidh fáis agus post agus an chomhair chríochaigh Eorpaigh agus forálacha sonracha maidir le tacaíocht CFRE do sprioc na hInfheistíochta le haghaidh fáis agus post.... "

léitear:

"Airteagal 1

Ábhar

Bunaítear leis an Rialachán seo cúraimí Chiste Forbraíochta Réigiúnaí na hEorpa (CFRE), raon feidhme a thacaíochta maidir le sprioc na hInfheistíochta le haghaidh fáis agus post agus sprioc an chomhair chríochaigh Eorpaigh agus forálacha sonracha maidir le tacaíocht CFRE do sprioc na hInfheistíochta le haghaidh fáis agus post.... "

ISPRAVAK

**Uredbe (EU) br. 1301/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o
Europskom fondu za regionalni razvoj i o posebnim odredbama o cilju „Ulaganje za rast i
radna mjesta” te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1080/2006**

(Službeni list Europske unije L 347 od 20. prosinca 2013.)

Pojam „prioritet ulaganja” zamjenjuje se pojmom „investicijski prioritet” u cijeloj Uredbi u odgovarajućem gramatičkom obliku.

KĻŪDU LABOJUMS

Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES) Nr. 1301/2013 (2013. gada 17. decembris) par Eiropas Reģionālās attīstības fondu un īpašiem noteikumiem attiecībā uz mērķi "Investīcijas izaugsmei un nodarbinātībai" un ar ko atceļ Regulu (EK) Nr. 1080/2006

("Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis" L 347, 2013. gada 20. decembris)

1. 300. lappusē I pielikumā ieraksta "Augsnes sanācija" pirmajā slejā:

tekstu:

"Augsnes sanācija"

lasīt šādi:

"Zemes atjaunošana".

2. 300. lappusē I pielikumā ieraksta "Augsnes sanācija" trešajā slejā:

tekstu:

"Kopējā sanētās augsnes platība"

lasīt šādi:

"Kopējā atjaunotās zemes platība".

3. 302. lappusē Eiropas Parlamenta un Padomes kopīgajā paziņojumā:

tekstu:

"... regulu izpildes vispārējie rādītāji, ..."

lasīt šādi:

"... regulu kopējie iznākuma rādītāji, ...".

**2013 m. gruodžio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) Nr. 1301/2013
dėl Europos regioninės plėtros fondo ir dėl konkrečių su investicijų į ekonomikos augimą ir
darbo vietų kūrimą tikslu susijusių nuostatų,
kuriuo panaikinamas Reglamentas (EB) Nr. 1080/2006,
klaidų ištaisymas**

(Europos Sąjungos oficialusis leidinys L 347, 2013 m. gruodžio 20 d.)

296 puslapis, 6 straipsnio 2 dalis:

yra:

„2. Bendriesiems ir konkrečios programos produkto rodikliams nustatoma nulinė pradinė reikšmė. Nustatomos tų rodiklių kaupiamosios kiekybinės siektinos reikšmės 2023 metams.“,

turi būti:

„2. Bendriesiems ir konkrečios programos produkto rodikliams nustatoma nulinė pradinė reikšmė. Nustatomos tų rodiklių kaupiamosios kiekybinės galutinės reikšmės 2023 metams.“.

302 puslapis, Bendras Europos Parlamento ir Tarybos pareiškimas:

yra:

„Europos Parlamentas ir Taryba atkreipia dėmesį į tai, kad Komisija užtikrina ES teisės aktų leidėjams, jog bendri išdirbio rodikliai ...“,

turi būti:

„Europos Parlamentas ir Taryba atkreipia dėmesį į tai, kad Komisija užtikrina ES teisės aktų leidėjams, jog bendri produkto rodikliai ...“.

HELYESBÍTÉS

az Európai Regionális Fejlesztési Alapról és a „Beruházás a növekedésbe és munkahelyteremtésbe” célkitűzésről szóló egyedi rendelkezésekről, valamint az 1080/2006/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1301/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelethez

(Az Európai Unió Hivatalos Lapja L 347., 2013.12.20.)

1. A 291. oldalon, a (18) preambulumbekkezdésben

A következő szövegrész:

„(18) E rendelet mellékletébenben közös kimeneti indikátorokat kell létrehozni az műveleti programok végrehajtásából származó uniós szintű összesített eredmények értékelése céljából. E mutatóknak meg kell felelniük az e rendelettel és a(z) 1303./2013/EU rendelet vonatkozó rendelkezéseivel összhangban támogatott befektetési prioritásnak és tevékenységi típusnak. E közös kimeneti indikátorokat t programspecifikus eredmény indikátorokkal, és – ahol releváns – programspecifikus kimeneti indikátorokkal kell kiegészíteni.”,

helyesen:

„(18) E rendelet mellékletében közös kimeneti indikátor-készletet kell létrehozni a programok végrehajtásából származó uniós szintű összesített eredmények értékelése céljából. Ezen indikátoroknak meg kell felelniük az e rendelettel és az 1303/2013/EU rendelet vonatkozó rendelkezéseivel összhangban támogatott beruházási prioritásnak és tevékenységi típusnak. A közös kimeneti indikátorokat programspecifikus eredményindikátorokkal, és – ahol releváns – programspecifikus kimeneti indikátorokkal kell kiegészíteni.”.

2. A 291. oldalon, a (19) preambulumbekkezdésben

A következő szövegrész:

„A települési hatóságokra való bármilyen hatáskör-átruházásról az irányító hatóságnak kell döntenie...”,

helyesen:

„A városi hatóságokra való bármilyen feladatkör-átruházásról az irányító hatóságnak kell döntenie...”.

3. A 294. oldalon, az 5. cikk 4. pontjának c) alpontjában

A következő szövegrész:

„c) az energiahatékonyság, az intelligens energiahasználat és a megújuló energiák felhasználásának támogatása a közcélú infrastruktúrákban, beleértve a középületeket és a lakóépületeket is;”,

helyesen:

„c) az energiahatékonyság, az intelligens energiahasználat és a megújuló energiaforrás felhasználásának támogatása a közcélú infrastruktúrákban - beleértve a középületeket - továbbá a lakóépületekben;”.

4. A 296. oldalon, a 6. cikk címében és a (2) bekezdésében

A következő szövegrész:

„A „Beruházás a növekedésbe és munkahelyteremtésbe” célkitűzés mutatói

(...) E mutatók kumulatív számszerűsített célértékeit 2023-ra kell meghatározni.”,

helyesen:

„A „Beruházás a növekedésbe és munkahelyteremtésbe” célkitűzés indikátorai

(...) Ezen indikátorok kumulatív számszerűsített célértékeit 2023-ra kell meghatározni.”.

5. A 296. oldalon, a 7. cikk (1), (2), (4) és (5) bekezdésében

A következő szövegrész:

„(1) Az ERFA a műveleti programok keretén belül támogathatja a fenntartható városfejlesztést olyan stratégiák révén, amelyek integrált intézkedéseket határoznak meg a városok urbanizált övezeteit érintő ...

(2) A fenntartható városfejlesztést a(z) 1303/2013/EU rendelet 36. cikkében említett integrált területi beruházások révén, egyedi műveleti programok, vagy a(z) 1303/2013/EU rendelet 96. cikke első albekezdésének c) pontjával összhangban lévő egyedi prioritási tengelyek révén kell megvalósítani.

(4) A „Beruházás a növekedésbe és munkahelyteremtésbe” célkitűzés keretében nemzeti szinten elkülönített ERFA-források legalább 5 %-át a fenntartható városfejlesztésre irányuló olyan integrált intézkedésekre kell fordítani, amelyek esetében a fenntartható városi stratégiák végrehajtásáért felelős városi, szubregionális vagy helyi szervek (a továbbiakban: „települési hatóságok”) felelnek (...) az érintett műveleti program(ok)ban határozzák meg.

(...) a települési hatóságok által elvégzendő feladatok körét. Az irányító hatóság döntését hivatalosan, írásban rögzítik. Az irányító hatóság fenntarthatja annak a jogát, hogy jóváhagyás előtt elvégezze a tevékenységek támogathatóságának végső hitelesítését.”,

helyesen:

„(1) Az ERFA az operatív programok keretén belül támogatja a fenntartható városfejlesztést olyan stratégiák révén, amelyek integrált intézkedéseket határoznak meg a városi területeket érintő

...

(2) A fenntartható városfejlesztést az 1303/2013/EU rendelet 36. cikkében említett integrált területi beruházások révén, egyedi operatív programok, vagy az 1303/2013/EU rendelet 96. cikke (1) bekezdésének első albekezdése c) pontjával összhangban lévő egyedi prioritási tengelyek révén kell megvalósítani.

(4) A „Beruházás a növekedésbe és munkahelyteremtésbe” célkitűzés keretében nemzeti szinten elkülönített ERFA-források legalább 5 %-át a fenntartható városfejlesztésre irányuló olyan integrált intézkedésekre kell fordítani, amelyek esetében a fenntartható városi stratégiák végrehajtásáért felelős városok, szubregionális vagy helyi szervek (a továbbiakban: városi hatóságok) felelnek (...) az érintett operatív program(ok)ban határozzák meg.

(...) a városi hatóságok által elvégzendő feladatok körét. Az irányító hatóság döntését hivatalosan, írásban rögzítik. Az irányító hatóság fenntarthatja annak a jogát, hogy jóváhagyás előtt elvégezze a műveletek támogathatóságának végső hitelesítését.”.

6. A 299. oldalon, az I melléklet táblázata

helyesen:

„I. MELLÉKLET

**A „BERUHÁZÁS A NÖVEKEDÉSBE ÉS MUNKAHELYTEREMTÉSBE” CÉLKITŰZÉS ERFA-TÁMOGATÁSÁNAK
KÖZÖS KIMENETI INDIKÁTORAI (6. CIKK)**

	EGYSÉG	ELNEVEZÉS
Termelő beruházás		
	vállalkozás	Támogatásban részesülő vállalkozások száma
	vállalkozás	Vissza nem térítendő támogatásban részesülő vállalkozások száma
	vállalkozás	Vissza nem térítendő támogatáson kívüli más pénzügyi támogatásban részesülő vállalkozások száma
	vállalkozás	A nem pénzügyi támogatásban részesülő vállalkozások száma
	vállalkozás	A támogatott új vállalkozások száma
	EUR	A vállalkozásoknak közpénzből nyújtott támogatáshoz illeszkedő magánberuházás (vissza nem térítendő támogatás)
	EUR	A vállalkozásoknak közpénzből nyújtott támogatáshoz illeszkedő magánberuházás (a vissza nem térítendő támogatástól eltérő jellegű támogatás)
	teljesmunkaidő-egyenérték	A foglalkoztatás növekedése a támogatott vállalkozásoknál
Fenntartható turizmus	látogatás/év	A természeti és a kulturális örökségnek, illetve látványosságnak minősülő támogatott helyszíneken tett látogatások várható számának növekedése
Ikt-infrastruktúra	háztartás	A legalább 30 Mb/s sávszélességű hozzáféréssel rendelkező további háztartások száma
Közlekedés		
Vasút	kilométer	Az új vasútvonalak teljes <u>hossza, ebből: TEN-T</u>
	kilométer	<u>A felújított vagy korszerűsített vasútvonalak teljes hossza, ebből: TEN-T</u>
Közutak	kilométer	<u>Az új építésű utak teljes hossza, ebből: TEN-T</u>
	kilométer	<u>Az újjáépített vagy korszerűsített közutak teljes hossza, ebből: TEN-T</u>
Városi közlekedés	kilométer	Az új vagy felújított villamos- és metróvonalak teljes hossza
Belvízi hajózási útvonalak	kilométer	Az új vagy felújított belvízi hajózási útvonalak teljes hossza
Környezetvédelem		
Szilárd hulladék	tonna/év	További hulladék-újrahasznosítási kapacitás
Vízellátás	fő	A jobb vízellátásban részesülő lakosság növekedése
Szennyvízkezelés	<u>lakosegyenérték</u>	A jobb szennyvízkezelési szolgáltatásban részesülő lakosság növekedése
Kockázat-megelőzés és -kezelés	fő	<u>Árvízvédelmi intézkedések előnyeiben részesülő lakosság</u>
	fő	<u>Erdőtűzvédelmi intézkedések előnyeiben részesülő lakosság</u>

	EGYSÉG	ELNEVEZÉS
Talajrehabilitáció	hektár	Rehabilitált földterület teljes nagysága
Természet és a biológiai sokféleség	hektár	A <u>jobb megőrzési állapot</u> érdekében támogatott élőhelyek területe
Kutatás, innováció		
	teljesmunkaidő-egyenérték	Új kutatók száma a támogatott szervezeteknél
	teljesmunkaidő-egyenérték	A jobb kutatási infrastruktúrával ellátott létesítményekben dolgozó kutatók száma
	vállalkozás	Kutatóintézetekkel együttműködő vállalkozások száma
	EUR	Az innovációs és K+F projekteknek közpénzből nyújtott támogatáshoz illeszkedő magánberuházás
	vállalkozás	Új termékek forgalomba hozatala céljából támogatott vállalkozások száma
	vállalkozás	Új termékek gyártása céljából támogatott vállalkozások száma
Energia és éghajlatváltozás		
Megújuló energiaforrások	MW	A <u>megújulóenergia-termelés pótlólagos kapacitása</u>
Energiahatékonyság	háztartás	A <u>korszerű energiafogyasztási osztályba</u> sorolt háztartások száma
	kWh/év	A <u>középületek éves elsődleges energiafogyasztásának csökkentése</u>
	felhasználó	Az intelligens <u>hálózatokhoz csatlakozó további energiafogyasztók száma</u>
Üvegházhatású gázok csökkenése	tonna CO ₂ -egyenérték	Üvegházhatású gázok becsült éves csökkenése
Szociális infrastruktúra		
Gyermekgondozás és oktatás	személy	Támogatott gyermekgondozási és oktatási intézmények kapacitása
Egészségügy	személy	Jobb egészségügyi szolgáltatásokban részesülő lakosság
A városfejlesztés konkrét mutatói		
	személy	Integrált városfejlesztési stratégiákat alkalmazó területeken élő lakosság
	négyzetméter	Városi környezetben létrehozott vagy helyreállított nyitott terek
	négyzetméter	Városi környezetben épített vagy helyreállított köz- vagy kereskedelmi épületek
	lakóegység	Helyreállított lakóegységek városi területeken

”

RETTIFIKA

tar-Regolament (UE) Nru 1301/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Diċembru 2013 dwar il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali u dwar dispożizzjonijiet speċifiċi li jikkonċernaw l-Investiment li għandu fil-mira t-tkabbir ekonomiku u l-impjiegi, u li jirrevoka r-Regolament (KE) Nru 1080/2006

(Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea L 347, 20 ta' Diċembru 2013)

(1) Paġna 289, il-premessa (2)

Minflok:

"(2) Ir-Regolament (UE) Nru 1303/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (3) jistipula d-dispożizzjonijiet komuni mal-FEŻR, il-Fond Soċjali Ewropew (FSE), il-Fond ta' Koeżjoni, il-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali u l-Fond Ewropew Marittimu u għas-Sajd",

aqra:

"(2) Ir-Regolament (UE) Nru 1303/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (3) jistipula d-dispożizzjonijiet komuni għall-FEŻR, il-Fond Soċjali Ewropew (FSE), il-Fond ta' Koeżjoni, il-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali u l-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi u s-Sajd";

(2) Paġna 289, in-nota ta' qiegħ il-paġna (3)

minflok:

"(3) Ir-Regolament (UE) Nru 1303/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Diċembru 2013 li jstabbilixxi dispożizzjonijiet komuni dwar il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali, il-Fond Soċjali Ewropew, il-Fond ta' Koeżjoni, il-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali u l-Fond Marittimu u tas-Sajd Ewropew u li jstabbilixxi d-dispożizzjonijiet ġenerali dwar il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali, il-Fond Soċjali Ewropew, il-Fond ta' Koeżjoni u l-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi u s-Sajd u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 ...",

aqra:

"(3) Ir-Regolament (UE) Nru 1303/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Diċembru 2013 li jstabbilixxi dispożizzjonijiet komuni dwar il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali, il-Fond Soċjali Ewropew, il-Fond ta' Koeżjoni, il-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali u l-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi u s-Sajd u li jstabbilixxi d-dispożizzjonijiet ġenerali dwar il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali, il-Fond Soċjali Ewropew, il-Fond ta' Koeżjoni u l-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi u s-Sajd u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 ...";

(3) Paġna 291, il-premessa (18)

minflok:

"Għandu jiġi stabbilit sett komuni ta' indikaturi tal- produzzjoni sabiex jitkejjel il-progress aggregat fil-livell tal-Unjoni tal-implimentazzjoni tal-programmi fl-Anness ta' dan ir-Regolament. ... L-indikaturi komuni tal-produzzjoni għandhom ikunu kkomplementati b'indikaturi tar-riżultat speċifiċi għall-programmi u, fejn rilevanti, b' indikaturi tal-produzzjoni speċifiċi għall-programmi.",

aqra:

"Għandu jiġi stabbilit sett komuni ta' indikaturi tal-output sabiex jitkejjel il-progress aggregat fil-livell tal-Unjoni tal-implimentazzjoni tal-programmi fl-Anness ta' dan ir-Regolament. ... L-indikaturi komuni tal-output għandhom ikunu kkomplementati b'indikaturi tar-riżultat speċifiċi għall-programmi u, fejn rilevanti, b'indikaturi tal-output speċifiċi għall-programmi.";

(4) Paġna 296, l-Artikolu 6(1)

minflok:

"Indikaturi komuni tal-produzzjoni, kif stipulati fl-Anness I għal dan ir-Regolament, indikaturi ta' riżultati speċifiċi għal programm u, fejn rilevanti, indikaturi tal-produzzjoni speċifiċi għal programm għandhom jintużaw f'konformità mal-Artikolu 27(4) u l-punt (b)(ii) u (iv) u l-punt (c)(ii) u (iv) tar-Regolament (UE) Nru 1303/2013.",

aqra:

"Indikaturi tal-output komuni, kif stipulati fl-Anness I għal dan ir-Regolament, indikaturi ta' riżultati speċifiċi għal programm u, fejn rilevanti, indikaturi tal-output speċifiċi għal programm għandhom jintużaw f'konformità mal-Artikolu 27(4) u l-punt (b)(ii) u (iv) u l-punt (c)(ii) u (iv) tar-Regolament (UE) Nru 1303/2013.";

(5) Paġna 296, l-Artikolu 6(2), l-ewwel sentenza

minflok:

"Għall-indikaturi tal-produzzjoni komuni u speċifiċi għal programm, il-linji bażi għandhom jibdw minn żero.",

aqra:

"Għall-indikaturi tal-output komuni u speċifiċi għal programm, il-linji bażi għandhom jibdw minn żero.";

(6) Paġna 296, l-Artikolu 6(4), l-ewwel sentenza

minflok:

"Il-Kummissjoni għandha tingħata s-setgħa li tadotta atti delegati skont l-Artikolu 14 sabiex temenda l-lista ta' indikaturi komuni tal-produzzjoni stipulati fl-Anness I, ...",

aqra:

"Il-Kummissjoni għandha tingħata s-setgħa li tadotta atti delegati skont l-Artikolu 14 sabiex temenda l-lista ta' indikaturi tal-output komuni stipulati fl-Anness I, ...",

(7) Paġna 299, it-titolu tal-Anness I

minflok:

"INDIKATURI KOMUNI TAL-PRODUZZJONI GHALL-APPOĠĠ MILL-FEŻR GHAL INVESTIMENT LI GHANDU FIL-MIRA T-TKABBIR EKONOMIKU U L-IMPJIEGI (ARTIKOLU 6)",

aqra:

"INDIKATURI TAL-OUTPUT KOMUNI GHALL-APPOĠĠ MILL-FEŻR GHAL INVESTIMENT LI GHANDU FIL-MIRA T-TKABBIR EKONOMIKU U L-IMPJIEGI (ARTIKOLU 6)";

(8) Paġna 302, l-aħħar paragrafu

minflok:

"Il-Parlament Ewropew u l-Kunsill ħadu nota tal-garanzija provvduta mill-Kummissjoni lil-leġiżlaturi tal-UE li l-indikaturi komuni tal-eżitu għar-Regolament dwar l-FEŻR, ...",

aqra:

"Il-Parlament Ewropew u l-Kunsill ħadu nota tal-garanzija provvduta mill-Kummissjoni lil-leġiżlaturi tal-UE li l-indikaturi tal-output komuni għar-Regolament dwar l-FEŻR, ...".

RECTIFICATIE

van Verordening (EU) nr. 1301/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 17 december 2013 betreffende het Europees Fonds voor Regionale Ontwikkeling en specifieke bepalingen met betrekking tot de doelstelling "Investeren in groei en werkgelegenheid", en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 1080/2006

(Publicatieblad van de Europese Unie L 347 van 20 december 2013)

1. Bladzijde 290, overweging 13

in plaats van:

"Teneinde het behalen van de energie- en klimaatdoelstellingen die door de Unie als onderdeel van de strategie van de Unie voor slimme, duurzame en inclusieve groei zijn vastgesteld te bevorderen, moet het EFRO investeringen ondersteunen om energie-efficiëntie en voorzieningszekerheid in de lidstaten te stimuleren via onder andere de ontwikkeling van slimme energiedistributie-, opslag- en transmissiesystemen, en ook door de integratie van gedistribueerde winning uit hernieuwbare bronnen. Lidstaten moeten in energie-infrastructuur kunnen investeren die afgestemd is op hun gekozen energiemix, om te voldoen aan hun eisen op het gebied van voorzieningszekerheid op een wijze die overeenstemt met hun doelstellingen in het kader van de strategie van de Unie voor slimme, duurzame en inclusieve groei.",

lezen:

"Teneinde het behalen van de energie- en klimaatstreefdoelen die door de Unie als onderdeel van de strategie van de Unie voor slimme, duurzame en inclusieve groei zijn vastgesteld te bevorderen, moet het EFRO investeringen ondersteunen om energie-efficiëntie en voorzieningszekerheid in de lidstaten te stimuleren via onder andere de ontwikkeling van slimme energiedistributie-, opslag- en transmissiesystemen, en ook door de integratie van gedistribueerde winning uit hernieuwbare bronnen. Lidstaten moeten in energie-infrastructuur kunnen investeren die afgestemd is op hun gekozen energiemix, om te voldoen aan hun eisen op het gebied van voorzieningszekerheid op een wijze die overeenstemt met hun streefdoelen in het kader van de strategie van de Unie voor slimme, duurzame en inclusieve groei."

2. Bladzijde 296, artikel 6, leden 2 en 3

in plaats van:

"2. Voor de gemeenschappelijke en programmaspecifieke outputindicatoren bedragen de uitgangswaarden nul. Er worden cumulatieve gekwantificeerde streefwaarden voor deze indicatoren vastgelegd voor 2023.

3. Voor de programmaspecifieke resultaatindicatoren, die betrekking hebben op investeringsprioriteiten, wordt voor de uitgangswaarden van de meest recente beschikbare gegevens gebruikgemaakt en worden streefdoelen voor 2023 bepaald. Streefdoelen kunnen in kwantitatieve of kwalitatieve termen worden uitgedrukt.",

lezen:

"2. Voor de gemeenschappelijke en programmaspecifieke outputindicatoren bedragen de basiswaarden nul. Er worden cumulatieve gekwantificeerde streefwaarden voor deze indicatoren vastgelegd voor 2023.

3. Voor de programmaspecifieke resultaatindicatoren, die betrekking hebben op investeringsprioriteiten, wordt voor de basiswaarden van de meest recente beschikbare gegevens gebruikgemaakt en worden streefdoelen voor 2023 bepaald. Streefdoelen kunnen in kwantitatieve of kwalitatieve termen worden uitgedrukt.".

3. Bladzijde 296, artikel 7, lid 2

in plaats van:

"2. Er wordt gezorgd voor een duurzame stedelijke ontwikkeling via de in artikel 36 van Verordening (EU) nr. 1303/2013 genoemde geïntegreerde territoriale investeringen, of via een specifiek operationeel programma of een specifiek prioritair zwaartepunt overeenkomstig de eerste alinea, onder c), van artikel 96, lid 1, van Verordening (EU) nr. 1303/2013.",

lezen:

"2. Er wordt gezorgd voor een duurzame stedelijke ontwikkeling via de in artikel 36 van Verordening (EU) nr. 1303/2013 genoemde geïntegreerde territoriale investeringen, of via een specifiek operationeel programma of een specifieke prioriteitsas overeenkomstig de eerste alinea, onder c), van artikel 96, lid 1, van Verordening (EU) nr. 1303/2013.".

SPROSTOWANIE

do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1301/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i przepisów szczególnych dotyczących celu „Inwestycje na rzecz wzrostu i zatrudnienia” oraz w sprawie uchylenia rozporządzenia (WE) nr 1080/2006

(Dziennik Urzędowy L 347 z 20 grudnia 2013 r.)

1. Strona 290, motyw (7) zdanie trzecie

zamiast:

„Takie priorytety inwestycyjne powinny stanowić podstawę do zdefiniowania w ramach programów szczególnych celów uwzględniających potrzeby i specyfikę obszaru objętego programem.”

powinno być:

„Takie priorytety inwestycyjne powinny stanowić podstawę do zdefiniowania w ramach programów celów szczegółowych uwzględniających potrzeby i specyfikę obszaru objętego programem.”.

2. Strona 296, art. 6 ust. 2

zamiast:

„2. W przypadku wspólnych wskaźników produktu i wskaźników produktu specyficznych dla programu wartości bazowe wynoszą zero. Skwantyfikowane wartości docelowe dla tych wskaźników wyznacza się, w ujęciu kumulatywnym, w odniesieniu do 2023 r.”

powinno być:

„2. W przypadku wspólnych wskaźników produktu i wskaźników produktu specyficznych dla programu wartości bazowe ustala się na zero. Łączne wartości docelowe ujęte ilościowo dla tych wskaźników wyznacza się w odniesieniu do 2023 r.”.

3. Strona 296, art. 6 ust. 3

zamiast:

„3. W przypadku wskaźników rezultatu specyficznych dla danego programu odnoszących się do priorytetów inwestycyjnych wartości bazowe określa się w oparciu o najnowsze dostępne dane, a wartości docelowe wyznacza się w odniesieniu do 2023 r. Te wartości docelowe mogą być ujęte ilościowo lub jakościowo.”

powinno być:

„3. W przypadku wskaźników rezultatu specyficznych dla danego programu, które dotyczą priorytetów inwestycyjnych, wartości bazowe określa się w oparciu o najnowsze dostępne dane, a wartości docelowe wyznacza się w odniesieniu do 2023 r. Te wartości docelowe mogą być ujęte ilościowo lub jakościowo.”

KORIGENDUM

k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1301/2013 zo 17. decembra 2013 o Európskom fonde regionálneho rozvoja a o osobitných ustanoveniach týkajúcich sa cieľa Investovanie do rastu a zamestnanosti, a ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1080/2006

(Úradný vestník Európskej únie L 347 z 20. decembra 2013)

1. Výraz „trvalo udržateľný“ vo všetkých gramatických tvaroch sa v celom nariadení nahrádza výrazom „udržateľný“ v príslušnom gramatickom tvare.

2. Na strane 290, odôvodnenie 7, posledná veta:

namiesto:

„Takéto investičné priority by mali byť základom na vymedzenie konkrétnych cieľov v rámci programov, (...)“

má byť:

„Takéto investičné priority by mali byť základom na vymedzenie špecifických cieľov v rámci programov, (...)“.

3. Na strane 289, poznámka pod čiarou ⁽³⁾:

namiesto:

„⁽³⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1303/2013 z 17. decembra 2013, (...)“

má byť:

„⁽³⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1303/2013 zo 17. decembra 2013, (...)“.

4. Na strane 290, poznámka pod čiarou ⁽¹⁾:

namiesto:

„⁽¹⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1300 /2013 z 17. decembra 2013, (...).“

má byť:

„⁽¹⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1300/2013 zo 17. decembra 2013, (...).“

5. Na strane 295, poznámka pod čiarou ⁽¹⁾:

namiesto:

„⁽¹⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1304/2013 z 17. decembra 2013, o Európskom sociálnom fonde, (...).“

má byť:

„⁽¹⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1304/2013 zo 17. decembra 2013 o Európskom sociálnom fonde, (...).“

6. Na strane 297, poznámka pod čiarou ⁽¹⁾:

namiesto:

„⁽¹⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1299/2013 z 17. decembra 2013 (...).“

má byť:

„⁽¹⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1299/2013 zo 17. decembra 2013 (...).“

OIKAISU

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseen (EU) N:o 1301/2013, annettu 17 päivänä joulukuuta 2013, Euroopan aluekehitysrahastosta ja Investoinnit kasvuun ja työpaikkoihin - tavoitetta koskevista erityissäännöksistä sekä asetuksen (EY) N:o 1080/2006 kumoamisesta

(Euroopan unionin virallinen lehti L 347, 20. joulukuuta 2013)

1) Sivulla 296, 6 artiklan 2 kohdassa:

on:

"2. Yhteisten ja ohjelmakohtaisten tuotosindikaattorien perustasona käytetään nollaa. Näiden indikaattorien kumulatiiviset määrälliset tavoitearvot asetetaan vuodelle 2023."

pitää olla:

"2. Yhteisten ja ohjelmakohtaisten tuotosindikaattorien lähtötasona käytetään nollaa. Näiden indikaattorien kumulatiiviset määrälliset tavoitearvot asetetaan vuodelle 2023."

2) Sivulla 296, 6 artiklan 3 kohdassa:

on:

"3. Investointiprioriteetteihin liittyvien ohjelmakohtaisten tulosindikaattorien perustaso määräytyy uusimpien käytettävissä olevien tietojen perusteella, ja tavoitteet asetetaan vuodelle 2023. Tavoitteet voidaan ilmaista määrällisesti tai laadullisesti."

pitää olla:

"3. Investointiprioriteetteihin liittyvien ohjelmakohtaisten tulosindikaattorien lähtötaso määräytyy uusimpien käytettävissä olevien tietojen perusteella, ja tavoitteet asetetaan vuodelle 2023. Tavoitteet voidaan ilmaista määrällisesti tai laadullisesti."

3) Sivulla 296, 8 artiklan 2 kohdassa:

on:

"2. Poiketen siitä, mitä tämän asetuksen 4 artiklassa säädetään, innovatiivisilla toimenpiteillä voidaan tukea kaikkia toimia, joita tarvitaan asetuksen (EU) N:o 1303/2013 9 artiklan ensimmäisessä kohdassa asetettujen temaattisten tavoitteiden saavuttamiseksi ja jotka ovat tämän asetuksen 5 artiklassa säädettyjen vastaavien ensisijaisten investointikohteiden mukaisia."

pitää olla:

"2. Poiketen siitä, mitä tämän asetuksen 4 artiklassa säädetään, innovatiivisilla toimenpiteillä voidaan tukea kaikkia toimia, joita tarvitaan asetuksen (EU) N:o 1303/2013 9 artiklan ensimmäisessä kohdassa asetettujen temaattisten tavoitteiden saavuttamiseksi ja jotka ovat tämän asetuksen 5 artiklassa säädettyjen vastaavien investointiprioriteettien mukaisia."
